COPYRIGHT © Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd. Všechna práva vyhrazena.

Jakékoli a veškeré informace, včetně, mimo jiné, textů, obrázků a grafů, jsou vlastnictvím společnosti Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd. (dále uváděno jako "EZVIZ"). Žádnou část tohoto návodu k obsluze (dále uváděného jako "návod") ani návod jako celek nelze bez předchozího písemného souhlasu společnosti EZVIZ jakýmkoli způsobem reprodukovat, měnit, překládat ani šířit. Pokud není jinak výslovně uvedeno, společnost EZVIZ neposkytuje ve vztahu k návodu žádné záruky ani ujištění, a to ani výslovné, ani vyplývající.

Informace o tomto návodu

V návodu jsou obsaženy pokyny k používání a obsluze výrobku. Obrázky, schémata, snímky a veškeré ostatní zde uvedené informace slouží pouze jako popis a vysvětlení. Informace obsažené v tomto návodu podléhají vzhledem k aktualizacím firmwaru nebo z jiných důvodů změnám bez upozornění. Nejnovější verzi naleznete na webových stránkách ∈zviz ™ (http://www.ezviz.com).

Záznam revizí

Nové vydání – leden 2023

Prohlášení o ochranných známkách

∈z∨ız ™, 💕 ™, a ostatní ochranné známky a loga společnosti EZVIZ jsou vlastnictvím společnosti EZVIZ v různých jurisdikcích. Ostatní níže uvedené ochranné známky a loga jsou vlastnictvím příslušných vlastníků.

Prohlášení o vyloučení odpovědnosti

POPISOVANÝ VÝROBEK JE DO MAXIMÁLNÍHO ROZSAHU POVOLENÉHO PŘÍSLUŠNÝMI ZÁKONY SPOLU SE SVÝM HARDWAREM, SOFTWAREM A FIRMWAREM POSKYTOVÁN "TAK, JAK JE" SE VŠEMI SVÝMI ZÁVADAMI A CHYBAMI A SPOLEČNOST EZVIZ NEPOSKYTUJE ŽÁDNÉ ZÁRUKY, VÝSLOVNĚ VYJÁDŘENÉ ANI VYPLÝVAJÍCÍ, VČETNĚ, ALE NIKOLI VÝHRADNĚ, PRODEJNOSTI, USPOKOJIVÉ KVALITY, VHODNOSTI PRO URČITÝ ÚČEL A BEZ NEOPRÁVNĚNÉHO ZÁSAHU DO PRÁV TŘETÍ STRANY. V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ NEBUDE SPOLEČNOST EZVIZ, JEJÍ ŘEDITELÉ, MANAŽEŘI, ZAMĚSTNANCI ANI ZÁSTUPCI ZODPOVĚDNÍ ZA JAKÉKOLI ZVLÁŠTNÍ, NÁSLEDNÉ, NÁHODNÉ NEBO NEPŘÍMÉ ŠKODY, VČETNĚ, MIMO JINÉ, ŠKOD ZE ZTRÁTY OBCHODNÍHO ZISKU, PŘERUŠENÍ OBCHODNÍ ČINNOSTI NEBO ZE ZTRÁTY DAT NEBO DOKUMENTACE VE SPOJENÍ S POUŽÍVÁNÍM TOHOTO VÝROBKU, A TO ANI V PŘÍPADĚ, ŽE SPOLEČNOST EZVIZ BYLA NA MOŽNOST TAKOVÝCHTO ŠKOD UPOZORNĚNA.

DO MAXIMÁLNÍHO ROZSAHU POVOLENÉHO PŘÍSLUŠNÝMI ZÁKONY NEBUDE V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ CELKOVÁ ODPOVĚDNOST SPOLEČNOSTI EZVIZ PŘESAHOVAT PŮVODNÍ KUPNÍ CENU PRODUKTU.

SPOLEČNOST EZVIZ NENESE ŽÁDNOU ODPOVĚDNOST ZA ZRANĚNÍ OSOB ANI ŠKODY NA MAJETKU, KTERÉ VZNIKLY NÁSLEDKEM VÝPADKU POUŽÍVÁNÍ PRODUKTU NEBO UKONČENÍ SLUŽEB ZPŮSOBENÝMI: A) NESPRÁVNOU INSTALACÍ NEBO JINÝM NEŽ POŽADOVANÝM POUŽÍVÁNÍM; B) OCHRANOU NÁRODNÍCH ZÁJMŮ NEBO VEŘEJNÉHO ZÁJMU; C) VYŠŠÍ MOCÍ; D) VÁMI NEBO TŘETÍ STRANOU VČETNĚ, ALE NIKOLI VÝHRADNĚ, V DŮSLEDKU POUŽÍVÁNÍ MIMO JINÉ PRODUKTŮ, SOFTWARU A APLIKACÍ TŘETÍ STRANY.

POUŽÍVÁNÍ VÝROBKŮ S PŘÍSTUPEM NA INTERNET JE ZCELA NA VAŠE VLASTNÍ RIZIKO. SPOLEČNOST EZVIZ NENESE ŽÁDNOU ZODPOVĚDNOST ZA NEOBVYKLÉ FUNGOVÁNÍ, ÚNIK OSOBNÍCH ÚDAJŮ ANI JINÉ ŠKODY VYPLÝVAJÍCÍ Z KYBERÚTOKU, ÚTOKU HACKERŮ, NAPADENÍ VIRY NEBO JINÝCH BEZPEČNOSTNÍCH RIZIK INTERNETU. SPOLEČNOST EZVIZ VŠAK V PŘÍPADĚ POTŘEBY POSKYTNE OKAMŽITOU TECHNICKOU PODPORU. ZÁKONY TÝKAJÍCÍ SE SLEDOVÁNÍ A ZÁKONY TÝKAJÍCÍ SE OCHRANY ÚDAJŮ SE LIŠÍ DLE JURISDIKCE. PŘED POUŽÍVÁNÍM TOHOTO VÝROBKU SI PŘEČTĚTE VŠECHNY PŘÍSLUŠNÉ ZÁKONY VAŠÍ JURISDIKCE, ABYSTE ZAJISTILI, ŽE POUŽÍVÁNÍ JE V SOULADU S PŘÍSLUŠNÝMI ZÁKONY. SPOLEČNOST EZVIZ NEPONESE ŽÁDNOU ZODPOVĚDNOST V PŘÍPADĚ, ŽE SE TENTO VÝROBEK POUŽÍVÁ K NELEGÁLNÍM ÚČELŮM. V PŘÍPADĚ JAKÉHOKOLI ROZPORU MEZI VÝŠE UVEDENÝM A PŘÍSLUŠNÝMI ZÁKONY PLATÍ DRUHÉ ZMÍNĚNÉ

Obsah

Přehled1
1. Obsah balení
2. Základy
Instalace aplikace EZVIZ4
Přidání sirény do EZVIZ4
První způsob: Přidání naskenováním kódu QR 4
Druhý způsob: Přidání k bráně
Výběr vhodného místa7
1. Instalační schéma
2. Testování vhodné vzdálenosti
Instalace sirény
Výběr napájení
Nainstalujte sirénu
Výměna baterií
Test alarmu11
Ovládání v aplikaci EZVIZ12
1. Živé zobrazení
2. Nastavení
Inteligentní propojení15
Metoda 1 Automatické propojení zařízení 15
Metoda 2 Manuální propojení zařízení 15
Údržba16
Technické údaje16

Chytrá siréna (dále jen siréna) je výstražné zařízení s hlasitostí až 105 dB. Sirénu vybavenou jasnou indikací LED a předinstalovanými bateriemi lze rychle nainstalovat, nastavit a ovládat pomocí aplikace EZVIZ.

Zařízení se nastavuje pomocí aplikace EZVIZ pro systém iOS a Android. Systém upozorňuje uživatele na všechny události prostřednictvím nabízeného oznámení (push).

Přehled

1. Obsah balení



Predinstalovaná baterie CR123A (4×)

Sada šroubů (1×)

Právní informace (1×) Stručná příručka (1×)

- Vzhled celého zařízení závisí na skutečném zakoupeném modelu.
 - · Všechny obrázky v tomto návodu k obsluze jsou pouze orientační.

2. Základy



Vypínač			
Stiskněte a podržte po dobu 2 sekund	Ve výchozím nastavení slouží k zapnutí a vstupu do režimu konfigurace sítě * Pokud se siréna po zapnutí nepřipojí k bráně, po 3 minutách se automaticky vypne.		
Stiskněte jednou v pohotovostním režimu	Došlo k dobrému spojení s bránou a obnovení aktuálního signálu ZigBee		
	Odpojení s bránou a opakovaný pokus o připojení		
Dvojité klepnutí v pohotovostním režimu	Vstup do režimu testování alarmu		
Stiskněte a podržte po dobu 5 sekund	Obnovení továrních nastavení a vstup do režimu přidávání zařízení		
Stiskněte a podržte po dobu 10 sekund	Vypnutí		

Indikace LED			
Rychle bliká červená	Vstup do režimu konfigurace sítě		
Rychle blikající červená s 3s pípáním	Režim testování alarmu		
Rychle blikající červená barva se zvukem alarmu	Spuštění alarmu vniknutí/alarmu neoprávněné manipulace/ alarmu pohybu		
Vypnuto	Vypnutí/pohotovostní režim		

Bzučák	
Jedno pípnutí	Zapnutí napájení/vstup do režimu konfigurace sítě
Dlouhé pípnutí	Vypnutí
Zvuk alarmu	Test alarmu funguje/alarm se spustil

Napájecí port

(Nevyberete-li si bateriové napájení) Sirénu můžete připojit k externímu napájení se specifikacemi DC 12 V 1 A nebo vyššími.

Instalace aplikace EZVIZ

- 1. Připojte mobilní telefon k síti Wi-Fi (doporučeno).
- Zadáním textu "EZVIZ" vyhledejte v obchodech App Store nebo Google Play[™] aplikaci EZVIZ. Stáhněte ji a nainstalujte.
- 3. Spusťte aplikaci a zaregistrujte svůj uživatelský účet EZVIZ.



Pokud jste aplikaci již používali, zajistěte, aby se jednalo o nejnovější verzi. Chcete-li zjistit, zda je dostupná aktualizace, přejděte do obchodu s aplikacemi a vyhledejte text "EZVIZ".

Přidání sirény do EZVIZ

Siréna by měla být používána společně s bránou EZVIZ ZigBee Smart Gateway (dále jen "brána"). Přidejte bránu do EZVIZ podle návodu k obsluze k bráně a poté přidejte sirénu k bráně.

První způsob: Přidání naskenováním kódu QR

- 1. Přihlaste se v aplikaci EZVIZ ke svému účtu a klepněte na ikonu přidávání zařízení. Poté se zobrazí rozhraní pro skenování kódu QR.
- 2. Naskenujte kód QR na zadní straně sirény nebo na obálce návodu k obsluze.



3. Stiskněte a podržte vypínač po dobu 2 s (pro první připojení k síti a ve stavu vypnutí sirény) nebo stiskněte a podržte vypínač sirény po dobu 5 s (v pohotovostním režimu), aby siréna přešla do režimu přidávání zařízení a indikace LED rychle blikala červeně.



- 4. Podle průvodce v aplikaci přidejte sirénu k bráně.
- 5. Po úspěšném přidání sirény do aplikace vytvořte novou rutinu propojením chytrých zařízení EZVIZ se sirénou, abyste je mohli kompletně používat (související operace inteligentního propojení naleznete v části "Inteligentní propojení" v tomto návodu k obsluze).



Pro používání sirény je nutné inteligentní propojení, samostatná siréna vám nemůže poskytnout kompletní poplachovou službu.

Druhý způsob: Přidání k bráně

- Při přidávání sirény k bráně umístěte sirénu co nejblíže k bráně.
- Jedním stisknutím funkčního tlačítka brány přejde brána do režimu přidávání zařízení a indikace LED pomalu bliká bíle.



2. Stiskněte a podržte vypínač po dobu 2 s (pro první připojení k síti a ve stavu vypnutí sirény) nebo stiskněte a podržte vypínač sirény po dobu 5 s (v pohotovostním režimu), aby siréna přešla do režimu přidávání zařízení a indikace LED rychle blikala červeně.



- 3. Ozve se hlasová výzva, která vám připomene, že siréna byla automaticky přidána do brány, zároveň se vypne indikace LED a přidanou sirénu si můžete prohlédnout v aplikaci EZVIZ.
- Nesvítí-li indikace LED a v aplikaci se nezobrazuje žádná siréna, což znamená, že se sirénu nepodařilo přidat k bráně, stiskněte a podržte vypínač po dobu 5 s, abyste vstoupili do režimu konfigurace sítě.
 - Chcete-li sirénu odstranit, zvolte jednu z následujících metod, abyste vymazali odpovídající vztah mezi sirénou a bránou:
 - Přejděte na podrobnou stránku sirény v aplikaci EZVIZ a poté sirénu vymažte;
 - Stiskněte a podržte vypínač sirény po dobu 5 s, dokud rámeček LED nezačne rychle červeně blikat, čímž dojde k resetování a následnému vymazání sirény z brány.
- 4. Po úspěšném přidání sirény do aplikace propojte svá chytrá zařízení EZVIZ se sirénou, abyste ji mohli plně využívat. (Související operace inteligentního propojení naleznete v části "Inteligentní propojení" v tomto návodu k obsluze)

Výběr vhodného místa

Upozornění k montáži

- · Doporučujeme instalovat sirénu pod střechu.
- · Abyste předešli nebezpečí, připevněte sirénu při instalaci na zeď pevně.
- Neinstalujte sirénu v blízkosti kovových předmětů a zrcadel (mohou rušit vysokofrekvenční signál a způsobit jeho zeslabení).
- Aby bylo spojení mezi bránou a sirénou stabilní, řiďte se následujícím instalačním schématem a umístěte bránu do blízkosti sirény.
- Mezi bránou a sirénou by mělo být co nejméně kovových překážek a zdí. Sirénu i bránu doporučujeme umístit v blízkosti okna nebo na stejné podlaze.
- Potřebujete-li propojit podřízená zařízení na více podlažích, doporučujeme pro stabilní připojení umístit jednu bránu na každé podlaží.

1. Instalační schéma

Umístění sirény závisí na její vzdálenosti od brány a na překážkách bránících přenosu rádiového signálu: zdi, podlahy, velké předměty.

Další návrhy instalace naleznete na následujícím obrázku.



2. Testování vhodné vzdálenosti

Po výběru místa instalace se ujistěte, že siréna udržuje vhodnou komunikační vzdálenost s bránou, a proveďte test síly signálu.

Otevřete aplikaci EZVIZ, vstupte na stránku s podrobnostmi o zařízení, a poté v horní části stránky pro nalezení optimální instalační polohy klepněte na položku **se síla signálu** a otestujte sílu signálu.

Instalace sirény

- Před instalací se ujistěte, že izolace vodiče není poškozena.
 - Dbejte na to, abyste narovnali vodiče externího napájení na výstupu z montážní základny, aby se mezi montážní základnou a tělem sirény nehromadilo příliš mnoho vodičů, což by ovlivnilo následnou montáž sirény.
 - Dojde-li k deformaci okrajů, při vyvedení externích napájecích vodičů upravte vzhled pryžové vrstvy.
 - Při použití externího napájení je siréna napájena z externího zdroje a předinstalované baterie nebudou fungovat.

Výběr napájení

- 1. Napájení z baterie (doporučeno)
- V siréně jsou předinstalovány čtyří baterie.
- 2. Externí napájení (specifikace DC 12 V 1 A nebo vyšší)
- Propíchněte pryžovou vrstvu montážní základny jehlovým nástrojem (o stejném průměru, jako je průměr vnějšího napájecího vodiče), abyste vyvedli vnější napájecí vodiče;



· Připojte vodiče externího napájení k vazebnímu sloupku na zadní straně sirény.



Nainstalujte sirénu

- 1. Vrtací šablonu nalepte na čistý a rovný povrch stěny.
- 2. (Pouze pro betonové stěny) Vyvrtejte podle šablony otvory a vložte do nich hmoždinky.

3. Nainstalujte montážní základnu podle značky **†UP** na vrtací šabloně i na montážní základně a poté pomocí šroubů upevněte montážní základnu.



4. Vložte sirénu do montážní základny a poté otáčejte sirénou ve směru hodinových ručiček, abyste zcela zajistili spony sirény a drážky zámku na montážní základně.



5. Montáž je dokončena.



Výměna baterií

Používáte-li pro sirénu bateriové napájení a potřebujete vyměnit baterie za nové, postupujte podle následujících pokynů:

- Před výměnou baterie vypněte na stránce Nastavení aplikace sirény funkce "Alarm neoprávněné manipulace" a "Poplach při pohybu", nebo můžete stisknout a podržet tlačítko napájení po dobu 10 s, aby se siréna vypnula, jinak by vám hlasitý alarm mohl způsobit nepříjemné pocity.
- 1. Držte sirénu oběma rukama a otáčením proti směru hodinových ručiček ji sundejte ze zdi.
- 2. Šroubovákem vyšroubujte 5 šroubů na zadním krytu sirény a poté zadní kryt otevřete.
- 3. Vyjměte z těla sirény 4 baterie a do držáků baterií vložte podle značek 4 nové baterie typu CR123A.
- 4. Zavřete zadní kryt sirény a utáhněte šrouby.



- Pokud se po výměně baterií za nové při zapnutí sirény spustí alarm, zkontrolujte následující důvody:
 - spustí se "Alarm neoprávněné manipulace" při neúplné montáži, například při nedotažení zadního krytu;
 - · pohybem sirény se spustí "Poplach při pohybu".

Test alarmu

Poznámka: hlasitý alarm může způsobit nepohodlí, buďte na to připraveni.

Po dokončení instalace sirény klepněte v aplikaci na tlačítko Test alarmu 🚺, siréna spustí poplach,

indikace LED bude **rychle blikat červeně** a bzučák bude **pípat po dobu 3 s**, což znamená, že je siréna v dobrém stavu.

Pokud jste již propojili jiná chytrá zařízení EZVIZ, zkuste otestovat účinky propojení souvisejících chytrých zařízení.



Nefunguje-li siréna normálně, proveďte co nejpřesnější testování signálu nebo zkuste zkrátit vzdálenost mezi bránou a sirénou.

Ovládání v aplikaci EZVIZ

Rozhraní aplikace se může lišit v závislosti na aktualizaci verze. Rozhodující je rozhraní aplikace instalované v telefonu.

1. Živé zobrazení

Po spuštění aplikace EZVIZ můžete na domovské stránce podle potřeby spravovat sirénu.



Ikona	Popis
	Sdílet. Sdílejte své zařízení s kýmkoli chcete.
\bigcirc	Nastavení. Zobrazení nebo změna nastavení zařízení.
al	Síla signálu. Klepnutím vyzkoušejte sílu signálu sirény v aktuální poloze.
0	Test alarmu. Klepnutím vyzkoušejte, zda siréna funguje normálně, nebo ne.
Ø	Zrušení. Klepnutím vymažete alarm v režimu alarmu.
	Slabé napájení (<10 %). Při slabém napájení se normálně odesílá oznámení o zprávě aplikace. Z důvodu úspory elektrické energie bude k dispozici indikace LED a bzučák nebude fungovat.

2. Nastavení

<	Settings	
Nar	ne	
5	Siren	
Fun	ction Settings	
Ä	Alarm Settings	
	Armed	
Ð	Alarm Duration	>
()	Alarm Volume	>
	APP Message Notification	>
Φ	Alert if Moved	
۵	Tamper Alarm	
(1)	Arming/Disarming Beeps	
Ô	LED Indication	
5	Power	batteries
Gen	eral Settings	
0	Intelligent Linkage	>
O	Link Device A	3(G51000000)
()	Device information	>
Ľ	Share the Device	>
$ \left[\right] $	Delete	
_		

Parametr	Popis
Název zařízení	Přizpůsobte název svého zařízení.
Nastavení alarmu	Po aktivaci bude siréna fungovat pro zastřežení. (ve výchozím nastavení povoleno)
Doba trvání alarmu	Podle potřeby můžete nastavit různou dobu trvání alarmu od 5 s do 180 s.
Hlasitost alarmu	Nastavení hlasitosti alarmu na možnosti ztlumený, tichý, hlasitý, velmi hlasitý.
Oznámení o zprávě aplikace	Můžete spravovat upozornění aplikace EZVIZ.
Poplach při pohybu	Je-li tato funkce povolena, siréna při pohybu vyšle poplach. (ve výchozím nastavení vypnuto)
Alarm neoprávněné manipulace	Je-li tato funkce povolena, siréna vyšle výstrahu, pokud s ní někdo neoprávněně manipuluje. (ve výchozím nastavení povoleno)
Pípnutí při zastřežení/ odstřežení	Je-li tato funkce povolena, siréna vás při zastřežení a odstřežení upozorní zvukem alarmu. (ve výchozím nastavení povoleno).
Indikace LED	Po aktivaci se rozsvítí indikace LED. (ve výchozím nastavení povoleno).
Napájení	Můžete zobrazit režim napájení sirény.
Inteligentní propojení	Vytvořte se sirénou novou inteligentní scénu.
Propojit zařízení	Zde můžete najít propojenou bránu.
Informace o zařízení	Zde můžete najít informace o zařízení.
Sdílet zařízení	Můžete zařízení nasdílet pro členy domácnosti nebo hosty.
Odstranit	Klepnutím odstraníte bránu z aplikace EZVIZ.

Inteligentní propojení

Inteligentní používání můžete získat dvěma metodami.

Metoda 1 Automatické propojení zařízení

(pro přidání sirény naskenováním kódu QR) Po úspěšném připojení sirény k síti se zobrazí stránka inteligentního propojení.

Zde se zobrazí všechna podporovaná chytrá zařízení EZVIZ na vašem účtu a vy si můžete vybrat zařízení, která chcete přímo propojit.



Metoda 2 Manuální propojení zařízení

Přejděte na "Nastavení->Inteligentní propojení" a propojte nová chytrá zařízení EZVIZ se sirénou.



Údržba

- 1. Pravidelně kontrolujte funkčnost sirény. Vyčistěte tělo sirény od prachu, pavučin a dalších nečistot hned, jak se objeví. Použijte měkký suchý ubrousek vhodný pro technické vybavení.
- 2.K čištění sirény nepoužívejte žádné látky obsahující alkohol, aceton, benzín a jiná aktivní rozpouštědla.
- 3. Když je baterie vybitá, bezpečnostní systém na to uživatele upozorní.
- 4. Výměna baterie: Zakupte si předem čtyři baterie typu CR123A. Podrobnosti naleznete v poslední kapitole Instalace sirény.

Technické údaje

Parametry	Popis
Typ oznámení	Zvuk a světlo (LED diody)
Režim komunikace	ZigBee
Hlasitost zvukového oznámení	90 dB až 105 dB ve vzdálenosti 1 m (nastavitelná)
Doba trvání alarmu	Nastavitelná od 5 s do 180 s
Baterie	4 × CR123A, 3 V
Životnost baterie	 8 let (bez alarmu v pohotovostním režimu) Při trvání jednoho alarmu 5 s lze ročně provozovat 12 min (144) alarmů. Vysoká (105dB) 5,5 roku Střední (98dB) 6,5 roku Nízká (90dB) 7 let Skutečná životnost baterie se může měnit s ohledem na nastavenou dobu trvání alarmu a počty alarmů.
Externí napájení	Specifikace 12 V 0,5 A nebo vyšší
Stupeň krytí	IP54
Provozní teplota	−30 °C až 60 °C
Poplach při pohybu	Podpora
Alarm neoprávněné manipulace	Podpora
Velikost výrobku (průměr × výška)	Φ 134 mm × V 51,5 mm